



Генеральная Ассамблея

Distr.  
GENERAL

A/43/559  
26 August 1988  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH/  
RUSSIAN

Сорок третья сессия  
Пункт 77 предварительной  
повестки дня\*

ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО РАССЛЕДОВАНИЮ ЗАТРАГИВАЮЩИХ  
ПРАВА ЧЕЛОВЕКА ДЕЙСТВИЙ ИЗРАИЛЯ В ОТНОШЕНИИ НАСЕЛЕНИЯ  
ОККУПИРОВАННЫХ ТЕРРИТОРИЙ

Доклад Генерального секретаря

(во исполнение резолюции 42/160 F Генеральной Ассамблеи)

1. Настоящий доклад представлен во исполнение резолюции 42/160 F Генеральной Ассамблеи от 8 декабря 1987 года, постановляющая часть которой гласит:

"Генеральная Ассамблея,

...

1. решительно осуждает Израиль, оккупирующую державу, за его отказ выполнять соответствующие резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, в особенности резолюцию 497 (1981) Совета, в которой Совет, в частности, постановил, что решение Израиля установить свои законы, юрисдикцию и администрацию на оккупированных сирийских арабских Голанах является недействительным и не имеет международной юридической силы, и потребовал, чтобы Израиль, оккупирующая держава, немедленно отменил свое решение;

2. осуждает упорство Израиля в изменении физического характера, демографического состава, организационной структуры и правового статуса оккупированных сирийских арабских Голан;

\* A/43/150.

3. постановляет, что все законодательные и административные меры и действия, которые были или будут предприняты Израилем, оккупирующей державой, с целью изменить характер и правовой статус сирийских арабских Голан, являются недействительными и представляют собой грубое нарушение международного права и Женевской конвенции от 12 августа 1949 года о защите гражданского населения во время войны и не имеют юридической силы;

4. решительно осуждает Израиль за его попытки насильственно навязать израильское гражданство и израильские удостоверения личности сирийским гражданам на оккупированных сирийских арабских Голанах и призывает его воздержаться от репрессивных мер против населения сирийских арабских Голан;

5. вновь призывает государства-члены не признавать никаких вышеупомянутых законодательных или административных мер и действий;

6. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции".

2. Генеральный секретарь в целях выполнения обязанностей по представлению доклада, возложенных на него в этой резолюции, 5 февраля 1988 года направил Постоянному представителю Израиля при Организации Объединенных Наций вербальную ноту с просьбой информировать его о любых шагах, которые правительство Израиля предприняло или намеревается предпринять в осуществление соответствующих положений резолюции.

3. 7 июля 1988 года исполняющий обязанности Постоянного представителя Израиля ответил, что позиция его правительства в отношении этой резолюции изложена в письме Постоянного представителя Израиля от 29 декабря 1981 года на имя Генерального секретаря, которое было включено в доклад Генерального секретаря от 31 декабря 1981 года (S/14821, пункт 3).

4. В свете пункта 5 данной резолюции Генеральный секретарь 5 февраля 1988 года также направил вербальные ноты постоянным представителям всех других государств-членов со ссылкой на свои обязанности по представлению доклада в соответствии с резолюцией и просил информировать его о любых мерах, которые их правительства приняли или намереваются принять в осуществление данной резолюции. Ответы, полученные от Ботсваны, Буркина-Фасо, Венгрии, Вьетнама, Ганы, Союза Советских Социалистических Республик и Турции, приводятся в приложении к настоящему докладу.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Ответы, полученные от государств-членов

БОТСВАНА

[Подлинный текст на английском языке]  
[23 февраля 1988 года]

1. В силу того что Ботсвана не поддерживает никаких отношений с Государством Израиль, уважение и соблюдение ею положений Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны, применимых к палестинским и другим арабским территориям, не вызывает сомнений.

2. Ботсвана не признает никаких законодательных или административных мер, осуществляемых Израилем на оккупированных арабских территориях.

БУРКИНА-ФАСО

[Подлинный текст на французском языке]  
[10 мая 1988 года]

Буркина-Фасо, верная своим принципам и обязательствам, полностью поддерживает положения резолюций 42/160 A-G, которые свидетельствуют о решимости международного сообщества положить конец страданиям, приносимым Израилем населению незаконно оккупированных им арабских и палестинских территорий.

ГАНА

[Подлинный текст на английском языке]  
[4 марта 1988]

1. Будучи участником Женевской конвенции 1949 года о защите гражданского населения во время войны Республика Гана всегда неукоснительно соблюдала соответствующие положения Конвенции, касающиеся оккупированных арабских территорий, включая Иерусалим. По этой причине Гана всегда голосовала за все резолюции Организации Объединенных Наций по соответствующему пункту повестки дня.

2. Гана хотела бы воспользоваться этим случаем, чтобы вновь однозначно заявить, что она не имеет никаких официальных связей с Государством Израиль.

ВЕНГРИЯ

[Подлинный текст на английском языке]  
[2 июня 1988 года]

1. На протяжении десятилетий Венгерская Народная Республика неизменно занимает позицию в отношении положения на Ближнем Востоке, включая ее узловую - палестинский - вопрос, в соответствии с которой для справедливого и прочного

урегулирования кризиса требуется вывод израильских войск с арабских территорий, в том числе из Палестины, оккупированных в 1967 году. Необходимо гарантировать осуществление палестинским народом своего права на самоопределение, а также независимое существование и развитие всех государств региона в рамках надежных границ. Путь к прогрессу лежит в усилиях по поиску всеобъемлющего урегулирования, в совместном стремлении к установлению почетного и справедливого мира на основе принципов равенства и одинаковой безопасности, положений Устава Организации Объединенных Наций, а также норм международного права.

2. Международная конференция под эгидой Организации Объединенных Наций с участием всех заинтересованных сторон могла бы стать наиболее подходящим форумом для достижения урегулирования.

3. Правительство Венгрии настоятельно призывает как можно скорее начать подготовку и провести международную мирную конференцию. Оно убеждено в том, что справедливое и прочное решение ближневосточной проблемы, включая палестинский вопрос, и осуществление палестинским народом своих прав могут быть обеспечены лишь в рамках такого всеобъемлющего урегулирования.

4. На форумах Организации Объединенных Наций, включая Комитет по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа, одним из основателей которого является Венгрия, ее представители выступали за признание прав палестинского народа, голосовали за резолюции по вопросу о нарушении прав человека палестинцев на оккупированных территориях и осуждали жестокие методы Израиля, имеющие целью изменить статус и демографический состав оккупированных территорий, а также нарушения Израилем положений Женевской конвенции 1949 года.

5. С декабря 1987 года, когда на оккупированных территориях возникло движение гражданского неповиновения и Израиль прибег к жестоким мерам по его подавлению, правительство и министерство иностранных дел Венгерской Народной Республики неоднократно излагали свои соответствующие позиции, выражали озабоченность в связи со сложившейся ситуацией на оккупированных Израилем арабских территориях и осуждали жестокое обращение израильских войск с гражданским населением, приведшее к гибели многих людей.

6. 22 апреля 1988 года представитель министерства иностранных дел Венгерской Народной Республики изложил позицию Венгрии в следующем заявлении:

"Уже более 100 дней не стихает массовое движение протеста палестинского народа на оккупированных Израилем арабских территориях. Неоднократно международная общественность и различные силы социального прогресса, включая представителей венгерского общества, осуждали вооруженную агрессию Израиля против безоружного палестинского населения, приводящую к гибели многих людей, однако кровопролитие продолжается, несмотря на общую озабоченность мирового общественного мнения. Вопиющее нарушение правительством Израиля норм международного права и прав человека наряду с ухудшением условий жизни на оккупированных территориях вынуждают палестинцев день ото дня выходить на улицы и выражать свой протест, даже несмотря на риск для их жизни. Ситуация, вызванная усилением вооруженной агрессии Израиля против массового движения протеста палестинского населения на оккупированных территориях, представляет собой серьезную угрозу международному миру и безопасности. По этой причине

справедливое и прочное урегулирование ближневосточного кризиса и палестинского вопроса не терпит дальнейшего отлагательства. Скорейший созыв международной мирной конференции с участием всех заинтересованных сторон, включая ООП, и осуществление неотъемлемых национальных прав палестинского народа представляются крайне необходимыми".

#### ТУРЦИЯ

[Подлинный текст на английском языке]  
[11 июля 1988 года]

1. Турция всегда осуждала оккупацию Израилем Западного берега и сектора Газа после арабо-израильской войны 1967 года, а также объявление Иерусалима частью израильской территории и его столицей. В этой связи Турция поддерживает все осуждающие Израиль резолюции, принятые в рамках Организации Объединенных Наций.
2. Турецкое правительство, общественность и органы печати с глубокой озабоченностью следят за событиями, происходящими на оккупированных арабских территориях с 8 декабря 1987 года.
3. В неоднократно повторявшемся заявлении турецкое правительство выражало свою озабоченность в связи с событиями на оккупированных арабских территориях и осуждало произвольные и крайне жестокие меры, принимаемые Израилем с целью подавления восстания в регионе. В Анкаре и Тель-Авиве к правительственным должностным лицам Израиля обращались с просьбой положить конец такой практике. Им напоминали об обязательствах, которые они несут по международным договорам; их призывали прекратить практику, нарушающую права человека.
4. Турецкая общественность решительно реагирует на практику, нарушающую права человека палестинского народа, на применение огнестрельного оружия израильской армией, на побои и погребение заживо палестинских мирных жителей. В Турции проводились митинги солидарности с палестинским народом, на которых решительно осуждалась позиция и практика Израиля, нарушающие права человека.
5. Политические партии, представленные в Великом национальном собрании Турции, опубликовали 17 марта 1988 года заявление, в котором осуждаются акты насилия, нарушающие права человека палестинцев, проживающих на арабских территориях в условиях израильской оккупации. В этом заявлении говорится следующее: "Сознавая свое уважение человеческого достоинства и ответственность перед человечеством, мы напоминаем Израилю о необходимости выполнения его обязательств по международным договорам".
6. Вышеприведенные замечания четко свидетельствуют о том, что, в частности, аспект практики Израиля на оккупированных территориях, связанный с правами человека, вызвал реакцию во всех слоях турецкого общества.
7. Осуждение турецким народом, правительством и парламентом практики Израиля, нарушающей права человека палестинцев, представляет собой косвенное давление на Израиль, оказываемое с целью заставить его соблюдать права человека, и с этой же целью турецкое правительство непосредственно довело свою позицию до сведения израильских властей.

СОЮЗ СОВЕТСКИХ СОЦИАЛИСТИЧЕСКИХ РЕСПУБЛИК

[Подлинный текст на русском языке]  
[6 июля 1988 года]

1. Советский Союз решительно осуждает противоправные действия Израиля в отношении палестинского населения оккупированных территорий, систематическое нарушение им норм международной законности, резолюций Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности ООН.
2. СССР считает, что массовые нарушения Израилем прав человека, репрессии и террор, чинимые в отношении мирного населения оккупированных территорий, являются грубым нарушением Женевской конвенции от 12 августа 1949 года о защите гражданского населения во время войны, полностью разделяет вывод Генеральной Ассамблеи о том, что серьезные нарушения Израилем этой конвенции являются "военными преступлениями и оскорблением для человечества".
3. Советский Союз считает необходимым привлечь внимание к принятой Советом Безопасности 22 декабря 1987 года резолюции 605 (1987), в которой указывается, что политика и практика Израиля на оккупированных территориях неизбежно ведут к серьезным последствиям для усилий по достижению всеобъемлющего, справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке.
4. Советский Союз поддерживает резолюцию Совета Безопасности 607 (1988) от 5 января 1988 года, в которой Совет вновь призвал Израиль выполнять свои обязательства, вытекающие из Женевской конвенции. Однако, как показывает развитие событий, Израиль по-прежнему отказывается привести свою политику и практику в соответствие с нормами международного права.
5. Советский Союз подтверждает, что он, строго выполняя положения Женевской конвенции 1949 года и следуя призыву Генеральной Ассамблеи, не признает никаких изменений, осуществляемых Израилем на оккупированных территориях, и не предпринимает никаких действий, которые могли бы использоваться Израилем в интересах проводимой им политики аннексии и колонизации этих территорий.
6. СССР солидарен с борьбой палестинского народа за осуществление своих неотъемлемых прав, включая право на самоопределение, и требует незамедлительно положить конец террору и репрессиям против палестинского населения оккупированных территорий, безусловного уважения Израилем основополагающих прав человека, неукоснительного соблюдения им положений Женевской конвенции 1949 года.
7. Народное восстание палестинцев на оккупированном Западном берегу и в секторе Газа выявило полную несостоятельность попыток Израиля вооруженной силой увековечить результаты совершенной им агрессии. Подъем палестинского народного движения создал качественно новую ситуацию в деле урегулирования арабо-израильского конфликта. Проблему ближневосточного урегулирования и ее стержневой – палестинский – вопрос надо решать безотлагательно. Для этого необходимо добиться прекращения оккупации Израилем палестинских и других арабских земель, предоставления палестинцам возможности свободно решать свою судьбу и избрать форму своего государственного устройства.

8. Советский Союз убежден, что единственным форумом, который в состоянии реально обеспечить взаимоприемлемые решения по всем аспектам урегулирования, является международная конференция по Ближнему Востоку под эгидой ООН с участием всех непосредственно заинтересованных сторон, включая ООП, и постоянных членов Совета Безопасности. Для разблокирования ближневосточного конфликта нет и не может быть иного пути, кроме политического. Отказ от использования силы, от попыток добиваться урегулирования без учета баланса интересов всех без исключения сторон открывает путь к установлению на Ближнем Востоке надежного и справедливого мира.

#### ВЬЕТНАМ

[Подлинный текст на английском языке]  
[11 апреля 1988 года]

Правительство Социалистической Республики Вьетнам решительно протестует против всех актов угнетения, террора и расовой дискриминации, осуществляемых Израилем в отношении гражданского населения палестинских и арабских территорий, оккупированных с 1967 года, включая Иерусалим, и требует, чтобы Израиль незамедлительно прекратил эти акты. Правительство Вьетнама считает, что все формы помощи, которые могут способствовать Израилю в продолжении его политики агрессии, аннексии и колонизации, направленной против арабского народа, должны быть решительно осуждены и прекращены без промедления. Правительство и народ Вьетнама всецело поддерживают справедливую борьбу палестинского и других арабских народов за осуществление своих основополагающих национальных прав и возвращение оккупированных арабских территорий.

-----